

# Saint Patrick's Church in New Orleans

Sunday 29 August 2021

*Protector noster:* The Fourteenth Sunday after Pentecost

High Mass at 9:15 a.m. (Traditional Latin Mass)

**Hymn:** *Holy light on earth's horizon* (BLÆNWERN)

Please join in singing the hymn.



1. Holy light on earth's horizon, Star of hope to fallen man,  
Light amid a world of shadows, Dawn of God's redemptive plan.  
Chosen from eternal ages, Thou alone of all our race,  
By thy Son's atoning merits Wast conceiv'd in perfect grace.
  
2. Earth below and highest heaven Praise the splendour of thy state;  
Thou who now art crown'd in glory Wast conceiv'd immaculate.  
Hail, belovèd of the Father, Mother of His only Son,  
Mystic bride of Love eternal, Hail, thou fair and spotless one! Amen.

## Ordinary of the Mass:

KYRIE XI: *Adoremus* hymnal, #218

GLORIA XI: green cards at the back of the church

CREDO III: red Traditional Mass booklet, page 56

SANCTUS AND AGNUS XI: *Adoremus* hymnal, #s 219 & 220

## Motets:

*Ave Maria*

Ave Maria, gratia plena; Dominus tecum. Amen.

Vladimir Fyodorovich Vavilov (1925-1973) [formerly attr. Giulio Caccini]

*Hail, Mary, full of grace; the Lord is with thee. Amen.*

## *Panis angelicus*

Panis angelicus fit panis hominum; Dat panis cœlicus figuris terminum: O res mirabilis! Manducat Dominum Pauper, servus et humilis.

Te trina Deitas unaque poscimus: Sic nos tu visita, sicut te colimus; Per tuas semitas duc nos quo tendimus, Ad lucem quam inhabitas.

Louis Lambillotte, S.J. (1796-1855)

*The Bread of angels becomes food for men: this heavenly Bread puts an end to symbols: O wondrous thing! that a poor and humble servant should feast upon his Lord.*

*O God, One in three Persons, vouchsafe to visit those who adore Thee. Lead us by Thy paths to that light wherein Thou dwellest, and towards which all our desires yearn.*

St. Thomas Aquinas (1225-1274)

## Organ:

*Basse de trompette I (Premier livre d'orgue)*

*Offertoire III: La Saint Louis*

Louis Marchand (1669-1732)

Michel Corrette (1709-1795)

# Saint Patrick's Church in New Orleans

Sunday 29 August 2021

*Miserere mihi:* The Twenty-second Sunday in the Season of the Year  
Sung Mass at 11:00 a.m. (Roman Missal of 2010)

VOLUNTARY: *Basse de trompette I* (*Premier livre d'orgue*)

Louis Marchand (1669-1732)

INTROIT

Miserere mihi, Domine, quoniam ad te clamavi tota die: quia tu, Domine, suavis ac misericordis es, et copiosus in misericordia omnibus invocantibus te.

Gregorian chant, mode viii

*Be merciful unto me, O Lord, for I will call daily upon Thee: for Thou, O Lord, art good and gracious, and of great mercy unto all them that call upon Thee.*  
Psalm 86:3,5

KYRIE XI

*Adoremus hymnal, #218*

GLORIA XI

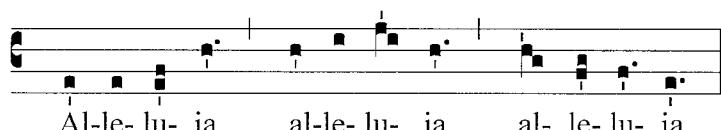
green cards at the back of the church

PSALM



He who does justice will live in the presence of the Lord.

ALLELUIA



Al-le- lu- ia, al-le- lu- ia, al- le- lu- ia.

CREDO III

*Adoremus hymnal, # 202*

OFFERTORY ANTIphon

Domine, in auxilium meum respice: confundantur et reverentur, qui querunt animam meam, ut auferant eam: Domine, in auxilium meum respice.

Gregorian chant, mode vi

*Look down, O Lord, to help me; let them be ashamed, and confounded together, that seek after my soul to destroy it: look down, O Lord, to help me.*  
Psalm 40:16-17

MOTET: *Ave Maria*

Ave Maria, gratia plena; Dominus tecum. Amen.

Vladimir Fyodorovich Vavilov (1925-1973) [formerly attr. Giulio Caccini]

*Hail, Mary, full of grace; the Lord is with thee. Amen.*

SANCTUS & AGNUS DEI XI

*Adoremus hymnal, #s 219 & 220*

COMMUNION ANTIphon

Domine, memorabor justitiae tuae solius: Deus, docuisti me a juventute mea, et usque in senectam et senium, Deus, ne derelinquas me.

Gregorian chant, mode viii

*O Lord, I will make mention of Thy righteousness only; Thou, O God, hast taught me from my youth up until now: forsake me not, O God, in my old age, when I am grey-headed.*  
Psalm 71:15-17

MOTET: *Panis angelicus*

Panis angelicus fit panis hominum; Dat panis cœlicus figuris terminum: O res mirabilis! Manducat Dominum Pauper, servus et humilis.

Te trina Deitas unaque poscimus: Sic nos tu visita, sicut te colimus; Per tuas semitas duc nos quo tendimus, Ad lucem quam inhabitas.

Louis Lambillotte, S.J. (1796-1855)

*The Bread of angels becomes food for men: this heavenly Bread puts an end to symbols: O wondrous thing! that a poor and humble servant should feast upon his Lord.*

*O God, One in three Persons, vouchsafe to visit those who adore Thee. Lead us by Thy paths to that light wherein Thou dwellest, and towards which all our desires yearn.*

St. Thomas Aquinas (1225-1274)

VOLUNTARY: *Offertoire III: La Saint Louis*

Michel Corrette (1709-1795)